

3202/2014/UPPC

Zmluva o poskytnutí služby č. 5/2014/IS
uzavretá podľa §269 ods.2 zákona č.513/1991 Zb. Obchodného zákonníka

Článok I.
Zmluvné strany

KANCE

Objednávateľ **Národné poľnohospodárske a potravinárske centrum**
Sídlo: **Hlohovecká 2**
 951 41 Lužianky
Zastúpený: **prof. Ing. Štefan Mihina, PhD., generálny riaditeľ**
IČO: **42337402**
DIČ: **2023975107**
IČ DPH: **SK2023975107**
Bankové spojenie: **Štátna pokladnica Bratislava**
Číslo účtu: **SK90 8180 0000 0070 0052 3866**

(ďalej len "Objednávateľ")

Poskytovateľ
Názov firmy: *ProOvo, a.s.*
Sídlo: *Krajinská cesta č. 273*
 Svätý Jur, 900 21
Zastúpený: *Ulrik Biel Hansen*
IČO: *34 099 786*
DIČ: *2020 360 694*
IČ DPH: *SK 2020 360 694*
Bankové spojenie: *UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s.*
Číslo účtu: *SK 56 1111 0000 0066 0383 2049*

(ďalej len "Poskytovateľ")

uzatvárajú túto zmluvu o poskytnutí služby

Článok II.
Cieľ a predmet zmluvy

1. Cieľom tejto zmluvy je vytvorenie odbornej informačnej databázy a tým získanie exaktných informácií o situácii v odvetviach rastlinnej a živočíšnej výroby, ktoré budú slúžiť ako podporné rozhodovacie nástroje na zefektívnenie chovateľských a pestovateľských systémov aplikovaných v Slovenskej republike.
2. Predmetom tejto zmluvy je záväzok poskytovateľa vykonať pre objednávateľa zber, nahlásenie a spracovanie údajov z oblasti technológií, manažmentu a ekonomiky chovu plemenných kancov podľa špecifikácie a v rozsahu uvedenom v prílohe č.2 tejto zmluvy a záväzok objednávateľa zaplatiť poskytovateľovi cenu za dodanie predmetnej služby vypočítanú v prílohe č.1 tejto zmluvy.
3. Presná špecifikácia predmetu zmluvy je uvedená v prílohe č.1 a v prílohe č.2 s názvom "Dotazník - ISK", ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

Článok III. Povinnosti zmluvných strán

Poskytovateľ sa zaväzuje:

1. vyplniť všetky požadované údaje v prílohe č.1 a v prílohe č.2 s názvom "Dotazník - ISK" správne podľa skutočného stavu a takto ich doručiť objednávateľovi,
2. dodržať termíny stanovené v tejto zmluve.

Objednávateľ sa zaväzuje:

3. po doručení podpísanej zmluvy a správne vyplnenej prílohy č.1 a prílohy č.2 s názvom "Dotazník - ISK" zo strany poskytovateľa, uhradiť mu dohodnutú cenu podľa čl. V. tejto zmluvy.

Článok IV. Čas plnenia

1. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť služby riadne a včas, podľa ustanovení tejto zmluvy a prílohy č.1 a prílohy č.2 s názvom "Dotazník - ISK".
2. Dobou plnenia služieb podľa čl. II. tejto zmluvy sa rozumie obdobie od nadobudnutia jej účinnosti do **10.12.2014**.

Článok V. Cena a platobné podmienky

1. Cena vrátane dane z pridanej hodnoty (ďalej len "daň") za služby podľa čl. II. ods. 2 tejto zmluvy bola stanovená dohodou zmluvných strán za jednu veľkú dobytčiu jednotku (ďalej len "VDJ") na hodnotu: 150,00 EUR na plemenných kancov.
2. Objednávateľ služby uhradí poskytovateľovi dohodnutú cenu podľa ods. 1 a 3 tohto článku do 30 dní po súčasnom splnení nasledovných podmienok:
 - a. objednávateľovi bola zo strany poskytovateľa doručená faktúra za služby podľa čl. II. ods. 2 tejto zmluvy a poskytovateľ splnil povinnosti podľa čl. III. ods. 1 a 2 tejto zmluvy v období podľa čl. IV. ods. 2 tejto zmluvy a
 - b. Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka Slovenskej republiky poskytlo objednávateľovi finančné prostriedky, ktoré je oprávnený použiť na úhradu dohodnutej ceny podľa ods. 1 a 3 tohto článku.
3. Celková cena za poskytnutú službu je vypočítaná v prílohe č.1, v tabuľke č.1.
4. Poskytovateľ na faktúre uvedie splatnosť nasledovne: "podľa čl. V. ods. 2 zmluvy č. 5/2014/IS".
5. Objednávateľ vykonal pred podpisom tejto zmluvy predbežnú finančnú kontrolu podľa § 6 ods. 1 a 3 a podľa § 9 a 10 zákona č. 502/2001 Z.z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa vnútro ústavných smerníc, pričom dohodnutú čiastku vo výške ceny podľa ods. 1 a 3 tohto článku uhradí z prostriedkov určených na riešenie tejto úlohy:

Zdroj 111

Nákladové stredisko 2170604

ŠPP prvok 0910507

EK 637004

Článok VI.
Osobitné ustanovenia

1. V prípade porušenia zmluvne dohodnutých podmienok zo strany poskytovateľa, tento nemá nárok na dohodnutú cenu podľa čl. V. ods. 1 a 3 tejto zmluvy, t. j. v prípade nedodržania čl. III. ods. 1 a 2 a čl. IV. ods. 2 tejto zmluvy. Po zistení neoprávnene vyplatených prostriedkov poskytovateľovi sa ich poskytovateľ zaväzuje vrátiť na účet objednávateľa.
2. Zmluvné strany sú oprávnené od tejto zmluvy odstúpiť v prípade porušenia povinností vyplývajúcich z článku III. tejto zmluvy, pričom postačujúce pre odstúpenie od zmluvy je nesplnenie čo i len jednej podmienky.
3. Poskytovateľ sa zaväzuje, že umožní výkon kontroly zo strany oprávnených kontrolných zamestnancov v zmysle príslušných právnych predpisov, pričom oprávnenými kontrolnými zamestnancami sa rozumejú: poverení zamestnanci Ministerstva financií Slovenskej republiky, Najvyššieho kontrolného úradu Slovenskej republiky, príslušnej správy finančnej kontroly a Štátnej veterinárnej a potravinovej správy Slovenskej republiky.
4. Zmluvné strany sú si povinné navzájom bez zbytočného odkladu oznámiť všetky okolnosti, ktoré môžu mať vplyv na predmet plnenia tejto zmluvy.

Článok VII.
Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva je povinne zverejňovaná podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov, nadobúda platnosť podpisom oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv podľa ustanovenia § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka v znení zákona 546/2010 Z.z.
2. Túto zmluvu je možné meniť len formou písomných a číslovaných dodatkov k nej podpísaných oboma zmluvnými stranami.
3. Táto zmluva sa riadi právom Slovenskej republiky. Neplatnosť alebo neúčinnosť niektorého ustanovenia tejto zmluvy sa nedotýka platnosti resp. účinnosti ostatných ustanovení.
4. Právne vzťahy touto zmluvou výslovne neupravené sa spravujú príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov.
5. Táto zmluva sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch, z toho po jednom pre každú zmluvnú stranu.
6. Zmluvné strany zhodne vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, s obsahom tejto zmluvy súhlasia, že bola uzatvorená podľa ich pravej a slobodnej vôle, zrozumiteľne, určite a vážne, že nebola uzatvorená v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú svojimi podpismi.

Za objednávateľa:

Dňa: 24.11.2014

Za poskytovateľa:

Dňa: 26.11.2014

.....
prof. Ing. Štefan Mihina, PhD.
generálny riaditeľ NPPC

Príloha č.1 k zmluve: 5/2014/IS

Pro Ovo a.s.
Krajinská cesta 273
900 21 Svätý Jur

Tabuľka č.1

Kategória	počet zvierat [ks]	koef. na prepočet na VDJ	počet VDJ	sadzba na VDJ [€]	Celková suma [€]
Plemenné kance*	28	0.50	14,00	150,00	2 100,00
Spolu	-	-	-	-	2 100,00

*počet plemenných kancov evidovaných v CRPU ku dňu: 30.10.2014

Časť - finančné údaje

A) Údaje o poskytovateľovi finančných prostriedkov:

Národné poľnohospodárske a potravinárske centrum
Hlohovecká 2
951 41 Lužianky

IČO: 42337402
DIČ: 2023975107
IČ pre daň: SK2023975107
banka: Štátna pokladnica Bratislava
číslo účtu: SK90 8180 0000 0070 0052 3866

B) Údaje o příjemcovi finančních prostředků:

vyplňte nasledovné údaje:

Názov firmy:	PROOVO a.s.	Pop. číslo:	č. 273.....
Ulica:	KLAJINSKÁ CESTA č. 273	PSČ:	900 21.....
Obec:	SVATÝ JUR 900 21...	DIČ:	2020.360.694
IČO:	34.099.786.....	Kód banky:	1111.....
Číslo účtu:	SK 56.1111.0000.0066.0383 2049		

v MALINOVE dňa 26.11.2014

.....
podpis/ pečiatka

Príloha č. 2 DOTAZNÍK – ISK

A. IDENTIFIKÁCIA CHOVATEĽA

Inseminačná stanica kancov:	IČO:	Číslo zmluvy:
	Obec / Mesto:	Okres:
Právna forma podnikania:	Zodpovedná osoba:	e-mail:
	Typ inseminačnej stanice:	<u>telefón:</u>

(1) dodávateľská – predaj ID chovateľom (2) podniková

B. ZÁKLADNÉ INFORMÁCIE (uvedte priemerný stav k 31.10.2014)

Linia kancov	Plemeno / hybrid	Počet kancov	Linia kancov	Plemeno / hybrid	Počet kancov

C. PREVÁDZKOVO-EKONOMICKÉ PARAMETRE (uvedte priemerný stav za rok 2013)

1. Kapacita stanice (max. počet kancov):	2. Počet kancov k 31.12.2013:
3. Počet vyprodukovaných ID:	4. Počet predaných ID:
5. Priemerná cena ID (eur):	6. Počet odberových dní v týždni:
7. Počet expedičných dní v týždni:	8. Počet pracovníkov:
9. Nákup plemenných kancov (ks):	10. Krajina pôvodu nakúpených kancov: (1) Slovensko..... ks (2) Česká republika..... ks (3) Maďarsko..... ks (4) Francúzsko..... ks (5) Nemecko..... ks (6) iná..... ks

11. V prípade, že viete, uvedte priemerné náklady na výrobu 1 inseminačnej dávky (eur):

D. TECHNOLOGIA A MANAŽMENT (stav za rok 2013)

12. Vek objektov pre ustajnenie kancov:	(1) do 5 rokov.....ks (2) 5-15 rokov.....ks (3) viac ako 15 rokov.....ks
13. Ustajnenie kancov:	(1) podstielané koterce (2) nepodstielané koterce
14. Výbehy pre kance:	(1) pevné (2) pevné + mäkké (3) bez výbehov
15. Krmná dávka kancov:	(1) sypká (2) sypká so zvlhčením (3) kašovitá (4) tekutá
16. Napájačky pre kance:	(1) kolíkové (2) miskové (3)iné.....
17. Používané riedidlá spermy (% dávok):	(1) trojdňové..... % (2) sedemdňové..... % (3) viac dňové..... %

E. PERSPEKTÍVY CHOVU

18. Stav kancov plánujete:	(1) udržať (2) zvýšiť (3) znížiť (4) zrušiť prevádzku
19. Budúcnosť chovu ošipáných na Slovensku vidíte:	(1) priaznivo (2) nie veľmi priaznivo (3) nepriaznivo

V dňa

podpis / pečiatka